FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Dist. 158 Enu 53

Province: Quebec District No. 158 Drummond & Arth S. District No. 221 {Enumeration District / District du recenseur} No. 3 {in / dans} Victoriaville Q {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 17

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par ..... A Pelletier {Enumerator. Recenseur.}

| Line Ligne | Dwelling House (Numbered in the order of visitation) / Maison (Numérotée dans l'ordre des visites) | Family household or institution / Famille, ménage ou institution | Name of each person living in family, household or institution / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution | Place of habitation (Township or parish, city, town or village, Range or concession and lot; or colonization number; street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village, Rang ou concession et lot ou No. de colonisation; rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre description.) | Sex / Sexe | Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage | Single, married, widowed, divorced or legally separated / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement | Month of birth / Mois de naissance | Year of birth / Année de naissance | Age at last birthday / Age au dernier anniversaire | Country or place of birth (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.) | Year of immigration if not a native born of Canada / Année de l'immigration, si non né au Canada | Year of naturalization, if formerly an alien / Année de naturalisation, si ci-devant sujet étranger | Racial or tribal origin / Origine selon la race ou la tribu | Nationality / Nationalité | Religion / Religion | Chief occupation or trade / Emploi principal ou métier | Employment other than at chief occupation or trade, if any / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a | Employer / Patron | Employee / Employé | Working on own account / Travaillant à son compte (Yes or No / Oui ou Non) | State where person is employed, as "on farm", "in lumber woods", "in foundry shop", "in drug store", etc. / Mentionner où la personne est employée, comme "sur la ferme", "dans les bois", "dans la fonderie", "dans la pharmacie", etc. | Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier | Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade / Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux que à l'emploi principal ou au métier | Hours of working time per week at chief occupation / Heures de travail par semaine à l'emploi principal | Hours of working time per week at other than chief occupation / Heures de travail par semaine à d'autres métiers | Total earnings in 1910 from chief occupation or trade / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier | Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any / Gain total en 1910 provenant de l'emploi supplémentaire, s'il y en a | Rate of earnings per hour when employed by the hour / Taux du salaire par heure, lorsque employé à l'heure | Insurance held at date — Upon life / Assurance en vigueur à date — Sur la vie | Against accident or sickness / Sur les accidents ou la maladie | Cost of insurance in one year / Coût de l'assurance dans l'année courante | Months at school in 1910 / Nombre de mois à l'école en 1910 | Can read / Sait lire | Can write / Sait écrire | Language commonly spoken / Langue communément parlée | Cost of education during the year at Collège, University / Coût de l'éducation pendant l'année au Collège, à l'Université | Blind / Aveugle | Deaf and dumb (Specify as to speech) / Infirme sourd-muet (Indiquer si muet) | Insane / Aliéné | Idiot / Idiot
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 147 | 148 | Pelletier Calixte | 0 Fonderie | M | Chef | M | Mai | 1872 | 39 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Moulages | 6-6-37 | Non | Non | Non | Fonderie | 52 | | 60 | | 624 | | 500 | 500 | 17.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 2 | | | " Marie | " | F | Épouse | M | Août | 1876 | 34 | Québ | Nil | nil | Français | Canadien | R.C. | Aucun | | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 3 | | | " Alexina | " | F | Fille | C | Août | 1895 | 16 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Typographe | 44-0-0 | Non | Oui | Non | Journal | 44 | | 60 | | 660 | | 200 | 200 | 11.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 4 | | | " Laura | " | F | Fille | C | Oct | 1897 | 14 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Typographe | 44-0-0 | Non | Oui | Non | Journal | 44 | | 60 | | 660 | | 100 | 100 | 3.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 5 | | | " Homer | | M | Fils | C | Sept | 1899 | 12 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 6 | | | " Franceas | | M | Fils | C | Août | 1901 | 10 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 7 | | | " Alexandrine | | F | Fille | C | Mars | 1902 | 9 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 8 | | | " Germaine | | F | Fille | C | Fév | 1906 | 5 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | | | " Lucienne | | F | Fille | C | Nov | 1909 | 2 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | 130 | 149 | Pelletier Horace | | M | Chef | M | Nov | 1870 | 41 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Tailleur pierre | 6-0-0 | Non | Oui | Non | Bâtisses | 52 | | 60 | | 1560 | | 500 | 500 | 16.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 11 | | | " Emma | | F | Épouse | M | Fév | 1871 | 39 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Non | F | | | | | | | | | | |
| 12 | | | " Marie Ange | | F | Fille | C | Août | 1898 | 3 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 13 | | | " Emmanuel | | F | Fille | C | Avril | 1901 | 2 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 14 | 3 | 150 | Cazette Alfred | -0- | M | Chef | M | Déc | 1872 | 38 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Manœuvre | 1-6-15 | Non | Oui | Non | Bâtisses | 52 | | 60 | | 1872 | | 500 | 500 | 17.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 15 | | | " Anette | | F | Épouse | M | Sept | 1881 | 30 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 16 | | | " Yvonne | | F | Fille | C | Août | 1904 | 7 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17 | | | " Bernadette | | F | Fille | C | Avril | 1905 | 6 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | 2 | | | F | | | | | | | | | |
| 18 | | | " Ovide | | M | Fils | C | Déc | 1907 | 4 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | F | | | | | | | | | |
| 19 | 3 | 151 | Lavoie Joseph | | M | Chef | M | Mars | 1870 | 41 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Cultivateur | 0-0-20 | Non | Non | Non | | | | | | | | 1500 | 1500 | 25.00 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 20 | | | " Caroline | | F | Épouse | M | Déc | 1873 | 39 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 21 | | | " Alphonsine | | F | Fille | C | Sept | 1894 | 16 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Apprentie | 2-0-0 | Non | Non | Non | Couturière | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 22 | | | " Antonio | | M | Fils | C | Oct | 1897 | 9 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 23 | 3 | 152 | Boulard John -0- | | M | Chef | M | Août | 1871 | 40 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Journalier | 7-0-0 | Non | Oui | Non | Occasion | 50 | | 60 | | 1500 | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 24 | | | " Maria | | F | Épouse | M | Mai | 1881 | 30 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 25 | | | " Marie Rose | | F | Fille | C | Sept | 1900 | 10 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 26 | 3 | 153 | Paris Wilfrid | Veuf | M | Chef | M | Sept | 1878 | 33 | Québ | | | Français | Canadien | R.C. | Comptable | 52-0-0 | Non | Oui | Non | Magasin | 50 | | 60 | | 2600 | | 1000 | 1000 | 36.50 | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 27 | | | " Marie Jeanne | | F | Épouse | M | Oct | 1883 | 28 | Québ | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 28 | | | " Lorenza Lucille | | F | Fille adoptive | C | Mars | 1900 | 5 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 29 | | | " Hermann Alphonse | | M | Serviteur | C | Déc | 1885 | 26 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Journalier | 7-0-0 | Non | Oui | Non | Maison | 50 | | 72 | | [illegible] | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 30 | 3 | 154 | Langevin Sophie | " | F | Chef | V | Juillet | 1859 | 52 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Revenus | | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 31 | 3 | 155 | St Cyr Joseph | " | M | Chef | M | Sept | 1888 | 23 | Québ | | | Français | Canadien | R.C. | Tisserand | 6-0-0 | Non | Oui | Non | Fabrique | 52 | | 60 | | 1872 | | 1000 | 1000 | 14.00 | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 32 | | | " Lucinda | | F | Épouse | M | Oct | 1886 | 25 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 33 | | | " Marie | | F | Fille | C | Août | 1909 | 2 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 34 | | | " Lutherde | | M | Fils | C | Mars | 1910 | 1 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 35 | 3 | 156 | Martel Ernest 6 | | M | Chef | M | Jan | 1858 | 53 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Journalier | 44-0-0 | Non | Oui | Non | Occasion | 44 | | 60 | | [illegible] | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 36 | | | " Denise | | F | Épouse | M | Mai | 1864 | 47 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 37 | | | " Aime | | M | Fils | C | Mai | 1894 | 17 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Embaucheur | 6-0-0 | Non | Oui | Non | Fab. Cercueils | | | 60 | | [illegible] | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 38 | | | " Alphonse | | M | Fils | C | Jun | 1897 | 14 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 39 | | | " Ira | | F | Fille | C | Mars | 1899 | 12 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 40 | | | " Denise | | F | Fille | C | Mai | 1901 | 10 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | 6 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 41 | 3 | 157 | Martel Felix 8 | | M | Chef | M | Mai | 1867 | 44 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Journalier | 7-0-0 | Non | Oui | Non | Occasion | 52 | | 60 | | [illegible] | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 42 | | | " Arthemise | | F | Épouse | M | Juin | 1874 | 37 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Aucun | nil | | | | | | | | | | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 43 | | | " Edgar | | M | Fils | C | Déc | 1897 | 14 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | Débarrasseur | 3-0-0 | Non | Non | Non | | 18 | | 60 | | [illegible] | | | | | | Oui | Oui | F | | | | | | | | | | |
| 44 | | | " Thomas | | M | Fils | C | Nov | 1899 | 0 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 45 | | | " Oscar | | M | Fils | C | Jun | 1901 | 10 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | 10 | Oui | Oui | F | | | | | | | | | |
| 46 | | | " Omer | | M | Fils | C | Janv | 1903 | 8 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | 6 | Oui | Non | F | | | | | | | | | |
| 47 | | | " Ovila | | M | Fils | C | Mai | 1905 | 6 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | Non | Non | F | | | | | | | | | | |
| 48 | | | " Aglaée | | M | Fils | C | Déc | 1907 | 4 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 49 | | | " Rosaire | | M | Fils | C | Déc | 1908 | 3 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 50 | | | " Adélard | | M | Fils | C | Juillet | 1910 | 0/12 | Q | | | Français | Canadien | R.C. | | nil | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

50